



CMD Urine Quality Control

Para control de precisión en la determinación de iones
Para o controle da precisão na determinação de íons

APLICACIONES

CMD Urine Quality Control es un control de referencia para electrolitos en orina utilizado para controlar el funcionamiento del modo orina del electrodo ion selectivo de los Módulos ISE en los analizadores automáticos de química. Consultar la tabla de valores asignados para los constituyentes, debido a que los mismos son lote específico.

REACTIVOS PROVISTOS

Control nivel 1: solución conteniendo niveles bajos de cloruro de sodio y de cloruro de potasio.

Control nivel 2: solución conteniendo niveles altos de cloruro de sodio y de cloruro de potasio.

INSTRUCCIONES PARA SU USO

Los controles se proveen listos para usar.

Cada laboratorio debe establecer lineamientos para tomar medidas correctivas si los valores se ubicaran fuera del intervalo.

Cada laboratorio debe establecer procedimientos de control de calidad para cumplir con las regulaciones vigentes o con los requisitos de acreditación de los mismos.

PRECAUCIONES

Los controles son para uso diagnóstico "in vitro".

Evitar ingestión y contacto con la piel.

Utilizar los reactivos guardando las precauciones habituales de trabajo en el laboratorio de análisis clínicos.

Todos los reactivos y las muestras deben descartarse de acuerdo a la normativa local vigente.

ESTABILIDAD E INSTRUCCIONES DE ALMACENAMIENTO

Reactivos Provistos: son estables en refrigerador (2-10°C) hasta la fecha de vencimiento indicada en el envase.

PRESENTACION

- 2 x 100 ml (Cód. 1009665)

BIBLIOGRAFIA

- Tietz, N. W. (Ed): Fundamentals of Clinical Chemistry, W. B. Saunders Co., Philadelphia, 865 (1982)

- Young, D.S., Effects of preanalytical variables on clinical laboratory test. AACC Press. Third ed. (2007).

APLICAÇÕES

CMD Urine Quality Control é um controle de referência para electrólitos em urina utilizado para controlar o desempenho do modo urina do eletrodo ion-seletivo dos módulos ISE nos analisadores automáticos de química. Consultar a tabela dos valores estabelecidos para os constituintes devido a que os mesmos são lote-específicos.

REAGENTES FORNECIDOS

Controle nível 1: solução contendo concentrações baixas de cloreto de sódio e cloreto de potássio.

Controle nível 2: solução contendo concentrações altas de cloreto de sódio e cloreto de potássio.

INSTRUÇÕES DE USO

Os controles são fornecidos pronto para uso.

Cada laboratório deve estabelecer diretrizes para a ação corretiva se os valores estiveram fora do intervalo.

Cada laboratório deve estabelecer os procedimentos de controle de qualidade para cumprir com os regulamentos ou requisitos de acreditação dos mesmos.

PRECAUÇÕES

O Reagente é para uso diagnóstico "in vitro".

Evitar ingestão e o contato com a pele.

Utilizar os reagentes observando as precauções habituais de trabalho no laboratório de análises clínicas.

Todos os reagentes e as amostras devem ser descartados conforme à regulação local vigente.

ESTABILIDADE E INSTRUÇÕES DE ARMAZENAMENTO

Reagentes Fornecidos: são sob refrigeração (2-10°C) até a data de vencimento indicada na embalagem.

APRESENTAÇÃO

- 2 x 100 ml (Cód. 1009665)

REFERÊNCIAS

- Tietz, N. W. (Ed): Fundamentals of Clinical Chemistry, W. B. Saunders Co., Philadelphia, 865 (1982)

- Young, D.S., Effects of preanalytical variables on clinical laboratory test. AACC Press. Third ed. (2007).



CMD Urine Quality Control

For precision control of ion determination
Do kontroli precyzji elektrolitów

Nr kat. 1009665

USES

CMD Urine Quality Control is an electrolyte reference urine control used to monitor the urine mode performance of ion-selective electrode on ISE Modules on automatic chemistry analyzers Wiener lab CMD 800 series.

Check the given value chart for the constituents. since they are lot specific.

PROVIDED REAGENTS

Control 1: solution containing low level of sodium chloride and potassium chloride.

Control 2: solution containing high level of sodium chloride and potassium chloride.

INSTRUCTIONS FOR USE

Provided Reagents: ready to use.

Each laboratory should establish guidelines to take corrective actions if values are located outside the interval.

Each laboratory should establish quality control procedures to comply with existing regulations or with accreditation requirements.

WARNINGS

The reagents are for "in vitro" diagnostic use.

Use the reagents according to the working procedures for clinical laboratories.

The reagents and samples should be discarded according to the local regulations in force.

STABILITY AND STORAGE INSTRUCTIONS

Provided Reagents: stable at room temperature (2-30°C) until the expiration date stated on the box.

WIENER LAB'S PROVIDE

- 2 x 100 ml (Cat. N° 1009665)

REFERENCES

- Tietz, N. W. (Ed): Fundamentals of Clinical Chemistry, W. B. Saunders Co., Philadelphia, 865 (1982)
- Young, D.S., Effects of preanalytical variables on clinical laboratory test. AACC Press. Third ed. (2007).

ZASTOSOWANIE

CMD Urine Quality Control jest to materiał referencyjny do elektrolitów przeznaczony do monitorowania oznaczeń ilościowych stężeń sodu, potasu i chlorków w próbkach moczu przy użyciu elektrod jonoselektywnych modułu ISE automatycznego analizatora biochemicznego CMD 800 Wiener lab.

Należy sprawdzić wartości podane na etykiecie materiału kontrolnego i dołączonej karcie, ponieważ odnoszą się one do numeru serii.

DOSTARCZANE ODCZYNNIKI

Control 1: roztwór zawierający niski poziom chlorku sodu i chlorku potasu.

Control 2: roztwór zawierający wysoki poziom chlorku sodu i chlorku potasu.

INSTRUKCJA UŻYCIA

Dostarczane odczynniki: są gotowe do użycia.

Każde Laboratorium powinno opracować własne procedury działań naprawczych, jeśli wartości otrzymane dla kontroli przekroczą dopuszczalny zakres.

Każde laboratorium powinno opracować własną procedurę kontroli jakości zgodną z istniejącymi przepisami lub zgodnie z wymogami akredytacji.

OSTRZEŻENIA

Odczynnik tylko do diagnostyki "in vitro".

Przy pracy z odczynnikiem stosować środki ostrożności typowe dla rutynowych procedur w laboratoriach klinicznych. Odpady należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.

TRWAŁOŚĆ I WARUNKI PRZECHOWYWANIA

Dostarczone odczynniki: są trwałe do końca daty ważności umieszczonej na opakowaniu, jeśli są przechowywany w temperaturze (2-30°C).

WIENER LAB DOSTARCZA


- 2 x 100 ml (Nr kat. 1009665)


ŹRÓDŁA


- Tietz, N. W. (Ed): Fundamentals of Clinical Chemistry, W. B. Saunders Co., Philadelphia, 865 (1982)
- Young, D.S., Effects of preanalytical variables on clinical laboratory test. AACC Press. Third ed. (2007).


SÍMBOLOS // SÍMBOLOS // SYMBOLS // OZNACZENIA

Los siguientes símbolos se utilizan en todos los kits de reactivos para diagnóstico de Wiener lab. // Os seguintes símbolos são utilizados nos kits de reagentes para diagnóstico da Wiener lab. // The following symbols are used in the packaging for Wiener lab. diagnostic reagents kits. // Następujące symbole są zastosowane na opakowaniach zestawów odczynników diagnostycznych.


 Este producto cumple con los requerimientos previstos por la Directiva Europea 98/79 CE de productos sanitarios para el diagnóstico "in vitro" // Este produto preenche os requisitos da Diretiva Europeia 98/79 CE para dispositivos médicos de diagnóstico "in vitro" // This product fulfills the requirements of the European Directive 98/79 EC for "in vitro" diagnostic medical devices // Ten produkt spełnia wymagania Dyrektywy Europejskiej 98/79 EC dla wyrobów medycznych używanych do diagnozy "in vitro"

 Representante autorizado en la Comunidad Europea // Representante autorizado na Comunidade Europeia // Authorized representative in the European Community // Autoryzowany przedstawiciel we Wspólnocie Europejskiej

 Uso diagnóstico "in vitro" // Uso médico-diagnóstico "in vitro" // "In vitro" diagnostic medical device // Wyrób do diagnostyki "in vitro"

 Contenido suficiente para <n> ensayos // Conteúdo suficiente para <n> testes // Contains sufficient for <n> tests // Zawartość wystarczająca dla <n> badań

 Fecha de caducidad // Data de validade // Use by // Użyć przed

 Límite de temperatura (conservar a) // Limite de temperatura (conservar a) // Temperature limitation (store at) // Ograniczenie dopuszczalnych temperatur

 No congelar // Não congelar // Do not freeze // Nie zamrażać

 Riesgo biológico // Risco biológico // Biological risks // Ryzyko biologiczne

 Volumen después de la reconstitución // Volume após a reconstituição // Volume after reconstitution // Objętość po rozpuszczeniu

 Contenido // Conteúdo // Contents // Zawartość

 Número de lote // Número de lote // Batch code // numer serii

 Elaborado por: // Elaborado por: // Manufactured by: // Wytwórca

 Nocivo // Nocivo // Harmful // Substancja szkodliwa

 Corrosivo / Cáustico // Corrosivo / Caústico // Corrosive / Caustic // Substancja żrąca

 Irritante // Irritante // Irritant // Substancja drażniąca


 Consultar instrucciones de uso // Consultar as instruções de uso // Consult instructions for use // Przed użyciem zapoznać się z instrukcją


 Calibrador // Calibrador // Calibrator // Kalibrator

 Control // Controle // Control // Próba kontrolna

 Control Positivo // Controle Positivo // Positive Control // Próba kontrolna dodatnia

 Control Negativo // Controle Negativo // Negative Control // Próba kontrolna ujemna

 Número de catálogo // Número de catálogo // Catalog number // Numer katalogowy

 Wiener Laboratorios S.A.I.C.
Riobamba 2944
2000 - Rosario - Argentina
<http://www.wiener-lab.com.ar>
Dir. Téc.: Viviana E. Cétola
Bioquímica
Producto Autorizado A.N.M.A.T.
PM-1102-95



Wiener lab.

2000 Rosario - Argentina